APERITIVI

285. Aperol Spritz[2, 7] 7,90
con Prosecco e Arancia

289. Lillet Wild Berry 7,90
con Lillet bianco e Lamponi

286. Limoncello Spritz 7,90
con prosecco, limone e lime

RACCOMANDAZIONI DELLA CASA

354 - Cotoletta di suino "Hamburger"[11, A, D, I] 21,50
dalla panatura croccante, rosolata in padella, accompagnata da patate saltate dorate & uovo all'occhio di bue

166 - Fegato di vitello alla berlinese[A] 21,90
tenero rosolato in padella con anelli di mela dolcemente caramellati, cipolle stufate saporite & cremoso purè di patate
Cottura media o ben cotta

381 - Stinco di maiale "Haxe"[1, 5, A, D, E, K] 21,80
appena sfornato, con crosta irresistibilmente croccante su una salsa corposa alla birra scura, accompagnato da crauti saporiti & patate saltate dorate

203 - Bistecca di suino con Würzfleisch[10, A, F] 22,90
rosolata in padella, guarnita di Würzfleisch gratinata con formaggio di montagna, aromatico accompagnata da champignon in vellutata salsa alla panna & patatine fritte croccanti

162 - Involtino di manzo fatto in casa (con bacon)[A, K] 21,90
cotto lentamente fino a diventare tenerissimo, farcito secondo la tradizione berlinese, accompagnato da cavolo rosso alle mele & patate al prezzemolo lessate

335 - Currywüst Berlinese[1, 3] 17,70
accompagnato dalla nostra salsa al curry, piacevolmente piccante e intensamente speziata, con patatine fritte

ANTIPASTI

156 - Piatto di antipasti di Berlino[11, A, I, F, K] 14,50
salsiccia di suino "Spandauer", ½ polpetta fatta in casa & salsiccia di carne magra bollita, bouquet di insalata stagionale & baguette

159 - 2 Camembert Fritto[3, 10, 11, A, F, I] 11,90
dalla crosticina dorata e dal cuore morbido e cremoso, accompagnati da mirtilli rossi, insalata fresca & baguette

201 - Würzfleisch berlinese di suino [10, A, F] 13,90
dalla consistenza cremosa con formaggio di montagna speziato e gratinato, servito con baguette fresca & uno spicchio di limone

ZUPPE FATTE IN CASA

138 - Zuppa di patate [1, 3, 16, E] 5,90
vellutata zuppa di patate con verdure, arricchita a scelta con Bockwurst oppure

136 - Zuppa di piselli [1, 3, 16, E] 5,90
corposa con verdure aromatiche, a scelta, salsiccia affumicata oppure

134 - Zuppa di Soljanka [1, 17, 18, F] 6,90
intensa e speziata, con una delicata nota affumicata completata da uno spicchio di limone fresco

SPECIALITÁ DELLA CASA

182 - Sauerbraten del Brandeburgo [4, A] 22,40
brasato lentamente fino a diventare tenero avvolto in una corposa salsa agrodolce, accompagnato da cavolo rosso alle mele dalla delicata nota fruttata & tradizionali canederli di patate

384 - Schnitzel del Mastro Birraio [1, 11, A, D, F, I] 21,70
cotoletta di suino dalla panatura croccante, con cuore di prosciutto cotto e formaggio di montagna, accompagnata da champignon in velluta salsa alla panna & patate rosolate in padella

161 - Selezione del cocchiere alla vecchia berlinese [1, 3, 11, A, F, K, 20,90
un ricco assortimento di Knacker, ½ polpetta e Bockwurst su un'intensa salsa alla birra scura, con crauti, cavolo Riccio con bacon e patate lesse

176 - Stinco di maiale "Eisbein" [E, K] 19,90
tenero secondo la tradizione berlinese, servito su crauti speziati e cremosa purea di piselli gialli, con patate lesse delicate

168 - Polpetta di carne [10, 11, 17, A, D, F, K, I] 16,30
rosolata in padella con uovo all'occhio di bue, verdure di stagione & patate rustiche saltate

163 - Maxi involtino di cavolo alla berlinese [10, 11, 17, A, D, F, I, K] 16,90
con ricca farcitura secondo la tradizione, servito con collo di maiale speziato & patate al prezzemolo

178 - Königsberger Klopse [10, 11, 17, A, F, K, I] 16,90
tenere polpette alla Königsberg avvolte in una cremosa salsa ai capperi, piacevolmente saporita, accompagnate da purè di patate fatto in casa

PER I PIU PICCOLI

206 - Bastoncini Findus [1, 11, A, B, I] 6,70
con verdure e puré di patate

209 - Mini cotoletta di maiale [11, A, I] 8,20
con patatine fritte

205 - Nuggets di pollo [1, 11, 16, 17, A, I] 6,70
con patatine fritte

210 - Polpette fatte in casa [10, 11, 17, A, D, F, K, I] 7,30
con verdure e puré di patate

IL PIACERE VEGETARIANO

307 - Padellata di Spätzle alla Julchen [11, A, I] 16,70
all'uovo saltati con un variopinto assortimento di verdure e prezzemolo fresco

189 - Canederli agli spinaci della casa [A, I, P] 17,80
delicati avvolti nel profumo del burro alla salvia e scaglie di Grana Padano,
serviti con una insalata di pomodori fresca

165 - Bauernfrühstück – frittata rustica alla tedesca [1, 3, 11, I, K] 14,50
servita con un bouquet d'insalata fresca & cetriolo sottaceto

265 - con oppure Bacon [D] ***16,10***

329 - Käsespätzle della casa [10, 11, A, F, I] 19,80
avvolti nel sapore intenso del formaggio di montagna e completati
da cipolle lentamente stufate

INSALATE FRESCHE

155 - Insalata piccola [3] 6,20

153 - Insalata di cetrioli con aneto fresco 6,90

154 - Insalata fresca di pomodori pomodori succosi & cipolla rossa [1, 3, K, P] 6,90

157 - Insalata del Contadino [3, A, F] 19,90
con cetriolo, peperoni, pomodori succosi & cipolla rossa

Scelta con:

- *tenere striscioline di petto di pollo rosolate in padella*
- *noci & croccanti striscioline di pancetta* [H, D]
- *striscioline di filetto di lucioperca dalla panatura croccante & salsa remoulade cremosa* [B, F]

È possibile scegliere tra condimento fruttato al lampone [3, K,] ***condimento all'italiana,*** [1, 3, K, P]
aceto balsamico & olio d'oliva

ADATTO PER INSALATE

Porzione di baguette [A] 1,90
Cestino di baguette [A] 4,40

POLLAME

179 - Mezza anatra [4, A, D] 21,90
arrostita al forno, dalla pelle irresistibilmente croccante, servita con cavolo rosso alle mele dalla nota fruttata, cavolo riccio con bacon, delicata salsa all'arancia & canederli tradizionali di patate

129 – Cotoletta di pollo "Wilma" [1, 11, A, I] 21,80
croccante, rosolata in padella, servita con vellutati champignon alla panna & patatine fritte croccanti

181 - Coscia d'anatra fresca al forno [4, A, D] 16,90
croccante all'esterno, servita con cavolo rosso alle mele oppure cavolo riccio con pancetta, delicata salsa all'arancia & canederli tradizionali di patate

183 – 2 coscie di anatra croccante [4, A, D] ***24,50***

177 - Straccetti di petto di [1, 11, A, F, I] 20,60
pollo teneri avvolti in una cremosa salsa agli champignon, accompagnati da Spätzle fatti in casa all'uovo

PESCE

167 - Filetto di lucioperca dell'Havel [10, A, B, F, P] 22,80
rosolato sulla pelle fino a renderla croccante, su delicata salsa al vino bianco e aneto, accompagnato da spinaci & vellutato purè di patate

352 - Trota ripiena (senza lisca centrale) [10, A, B, F, P] 21,20
farcita con spinaci in foglia e dorata in padella, accompagnata da salsa al vino bianco e aneto delicata & patate lessate al prezzemolo

355 - Filetti di Matjes [10, A, B, D, F] 15,50
teneri dal sapore delicato, accompagnati da salsa remoulade & patate saltate con bacon

356 - Piatto di pesce [10, B, D, F] 22,50
filetto di lucioperca & due filetti di trota rosolati in padella serviti su salsa al vino bianco e aneto con verdure di stagione & patate saltate con pancetta

DOLCI

191 - Frittella di mele [10, 11, 12, A, F, I] 7,90
alla cannella e zucchero, servite su un letto di frutti di bosco,
accompagnate da soffice panna montata

192 - Tortino al cioccolato dal cuore fondente [10, 11, 12, A, F, H, I, L] 8,50
servito caldo con un irresistibile cuore al cioccolato fondente, accompagnato da
gelato alla vaniglia cremoso & soffice panna montata

195 - Rote Grütze alla berlinese [14, A, F] 7,90
deliziosi frutti di bosco con vellutata salsa alla vaniglia & soffice panna montata

194 - Kaiserschmarrn (senza uvetta) [10, 11, 12, A, F, I] 8,70
soffice e dorato in padella, servito con gelato alla vaniglia cremoso
& una leggera spolverata di zucchero a velo

197 - Strudel di mele caldo [10, 11, 14, A, F, I] 7,50
dal morbido ripieno di mele, accompagnato da salsa alla vaniglia vellutata
& una nuvola di panna montata

ADDITIVI & ALLERGENI

1 glutine/ Celiachia	7 contiene chinino	13 gelato con grasso vegetale
2 contengono caffeina	8 con aspartame (fonte di fenilalalina)	14 con edulcoranti
3 con antiossidanti	9 geneticamente modificati	15 con fosfato
4 solforato	10 con proteine del latte	16 con esaltatore di sapidità
5 con colorante	11 con albume	17 a base di carne fine
6 annerito	12 gelato di carne sminuzzata	18 prosciutto di spalla sagomato

A Un prodotto a base di cereali	E sedano	I uova	M molluschi
B Pesce	F Latte & Lattosio	J Lupini	N Arachidi
C Crostacei	G Semi di sesamo	K Senape	S Solfiti
D Speck di maiale	H frutta a guscio	L soia	P Aglio

Tutti i pasti e le bevande sono comprensivi dell'IVA vigente e sono espressi in euro.
Se avete domande su allergeni e ingredienti, chiedete al nostro staff.

ALT-BERLINER GASTHAUS
Julchen Hoppe
— deftige deutsche Küche —

BIRRA ALLA SPINA

1. Radeberger Pilsener	0,3 l	3,80
2. Radeberger Pilsener	0,5 l	5,60
3. Berliner Kindl Jubiläums Pilsener	0,3 l	3,80
4. Berliner Kindl Jubiläums Pilsener	0,5 l	5,60
5. Märkischer Landmann Schwarzbier	0,3 l	3,80
6. Märkischer Landmann Schwarzbier	0,4 l	4,80
19. Berliner Kindl Zwickel „naturtrüb“	0,3 l	3,80
20. Berliner Kindl Zwickel „naturtrüb“	0,4 l	5,60
7. Allgäuer Büble Edelweißbier	0,3 l	4,10
8. Allgäuer Büble Edelweißbier	0,5 l	6,20
30. Berliner Bürgerbräu Rotkehlchen	0,3 l	4,10
32. Berliner Bürgerbräu Rotkehlchen	0,5 l	6,20

BIRRA MIX

9. Radler	0,3 l	3,80
10. Radler	0,5 l	5,60

… E BIRRA IN BOTTIGLIA

13. Schöfferhofer Weißbier Kristall	0,5 l	5,60
17. Berliner Kindl Jubiläums Pilsener	0,3 l	4,10
Senza alcol		
14. Schöfferhofer Hefeweißbier Dunkel	0,5 l	5,60
15. Berliner Weisse	0,33 l	4,50
Con aggiunta sciroppo alle Erbe [5]		
16. oppure Lamponi		
28. Allgäuer Büble Edelweißbier	0,5 l	5,80
Senza alkohol		

BEVANDE ANALCOLICHE

732. The´ fatto in casa	0,40 l	5,50
Con Arancia & Limone		
748. Ipanema	0,40 l	5,50
con ginger ale, zucchero di canna, succo di limone e lime fresco		
26. Pepsi[1, 2, 3, 5]	0,20 l	2,90
24. Pepsi zero[1, 2, 3, 5]	0,20 l	2,90
31. Spezi (Cola e Arancia)[1, 2, 3, 5]	0,20 l	2,90
27. Miranda Arancia[1, 3, 5]	0,20 l	2,90
29. 7 Seven Up[1, 3, 5]	0,20 l	2,90
	0,40 l	***4,90***
33. Rixdorfer Fassbrause [5]	0,33 l	3,50

Acqua Minerale Naturale	37. Bott	0,25 l	2,80
	22. Bott.	0,75 l	6,90
Acqua Minerale Frizzante	35. Bott.	0,25 l	2,80
	18. Bott.	0,75 l	6,90
41. Schweppes Tonic Water[7]		0,20 l	3,30
40. Schweppes Ginger Ale[5, 7]		0,20 l	3,30
42. Schweppes Bitter Lemon[7]		0,20 l	3,30
47. Schweppes Wildberry		0,20 l	3,30

SUCCHI DAL DIETZ

50. Succo di mela	0,20 l	3,40
51. Succo d´arancia	0,20 l	3,40
60. Nettare di rabarbaro	0,20 l	3,40
43. Nettare di mirtilli neri	0,20 l	3,40
55. Nettare di banana	0,20 l	3,40
56. Nettare di ciliegia	0,20 l	3,40
61. Nettare di banane & ciliegia	0,20 l	3,40
	0,40 l	***5,90***

TUTTI I SUCCHI E NETTARI SONO DISPONIBILI ANCHE CON ACQUA FRIZZANTE

44. 0,20 l	***3,00***
744. 0,40 l	***5,50***

BEVANDE CALDE

474. Caffe lungo [2]	Tazza	3,00
475. Caffe lungo [2]	Tazza grande	4,50
480. Espresso[2]	Tazza	2,50
190. Espresso doppio	Tazza	4,10
478. Cappuccino[2, 10, F]	Tazza	3,80
496. Cacao con Panna[, F]	Bicchiere	5,20
481. Latte e caffe[2, 10, F]	Tazza grande	5,10
476. Latte Macchiato[2, 10, F]	Bicchiere	5,50
487. Espresso Macchiato [2, 10, F]	Tazza	3,90
488. Doppio Espresso Macchiato [2, 10, F]	Tazza	5,40
482. Caffe Irlandese con Whisky[, 5]	Bicchiere	7,50
e panna[F]		
495. Grog con 4cl di Rum	Bicchiere	7,00
bevanda mista		
497. Glühwein (solo stagione invernale)	Tazza	5,50
bevanda mixata con Vino		
498. con 2 cl di rum oppure amaretto [5]		*7,20*
499. Punsch per bambini (solo stagione invernale)	Tazza	4,90
senza alcol		

502. Aperol Spritz caldo (solo stagione invernale) Con cannella & spicchi d´arancia	Tazza	8,90

TE´ CALDO

491. Te´ Nero[2]	Bicchiere	3,50
492. Te´ alla Menta[2]	Bicchiere	3,50
493. Te´alla Rosa Canina[2]	Bicchiere	3,50
494. Te´ai Frutti[2]	Bicchiere	3,50
490. Te´ Verde [2]	Bicchiere	3,50

APERITIVI

285. Aperol Spritz[2, 7] con prosecco & arancia	6 cl	7,90
289.Lillet Wild Berry con lillet bianco e lamponi	5 cl	7,90
286. Limoncello Spritz con prosecco, limone e lime	4 cl	7,90
49. Campari Spritz[5, 7] con campari, prosecco e arancia	4 cl	7,90
48. Sarti Spritz con sarti rosa, prosecco e lime	4 cl	7,90
45. Crodino Spritz (analcoliche) con crodino, acqua frizzante e arancia	4 cl	6,90

ACQUAVITE DI FRUTTA

78. Williams Christbirne	2 cl	4,00
79. Himbeergeist	2 cl	4,00
81. Grappa Gagliano Chardonnay	2 cl	4,00

SHOTS CHIARI

74. Nordhäuser Doppelkorn	2 cl	4,00
83. Aalborg Jubiläums Aquavit	2 cl	3,50
84. Malteserkreuz Aquavit	2 cl	3,50
86. Linie Aquavit	2 cl	4,00
73. Julchen´s Vodka	2 cl	4,00

LONGDRINKS

295. Gin Tonic	4 cl	8,90
288. Julchen´s Wodka	4 cl	8,90
scelta con Coca-Cola[1, 2, 3, 5], succo d´arancia oppure bitter lemon		
237. Havana Rum Cola[1, 2, 3, 5]	4 cl	8,90
292. Whisky Cola[1, 2, 3, 5]	4 cl	8,90
scelta con Ballantines oppure Jim Beam		

BRANDY, WHISKY & COGNAC

64. Asbach Uralt	4 cl	5,90
70. Remy Martin VSOP Cognac	4 cl	7,50
94. Ballantines Scotch[5]	4 cl	7,50
97. Jim Beam Bourbon[5]	4 cl	6,10

DIGESTIVO ERBE E AMARI

501. Radeberger Bitter (Kräuter)	2 cl	3,30
101. Jägermeister	2 cl	3,00
103. Mampe halb & halb	2 cl	3,00
104. Karlsbacher Becherovka	2 cl	3,30
105. Ramazzotti	2 cl	3,30
106. Fernet Branca	2 cl	3,30

RUM & LIQUORI

113. Berliner Kümmel	2 cl	3,80
115. Eierlikör	2 cl	3,10
224. Baileys Irish Cream[2, 5, 10, F]	2 cl	3,30
126. Sambuca	2 cl	3,30
116. Berliner Luft	2 cl	3,70
77. Fischergeist	2 cl	4,00

VINI APERTI

VINO BIANCO

618. Grauer Burgunder [S] Baden, Winzergenossenschaft Bischoffingen Kaiserstuhl e.G., QbA, secco	0,20 l	6,90
619. Riesling [S] Rheingau, Weingut Schumann-Nägler QbA, secco	0,20 l	6,90
624. Weinschorle [S] *Vino bianco con acqua frizzante*	*0,20 l*	*5,90*

VINO ROSSO

627. Wilder Roter, Cabernet Sauvignon & Dornfelder [S] Pfalz, Weingut Lergenmüller QbA, secco	0,20 l	6,90
630. Spätburgunder Tesch [S] Nahe, Weingut Tesch QbA, secco	0,20 l	6,90
629. Dornfelder [S] Pfalz, Weingut Lergenmüller QbA, semi-secco	0,20 l	6,90

VINO ROSATO

625. Portugieser Weißherbst Rosato [S] Pfalz, Weingut Lergenmüller QbA, secco	0,20 l	6,90

PROSECCO & SPUMANTE TEDESCO

Rotkäppchen Sekt [S]	596. Bott.	0,20 l	5,80
Spumante tedesco, secco o semi-secco	595. Bott.	0,75 l	18,50
606. Prosecco DOCG [S] Prosecco italiano	Bott.	0,20 l	6,90

VINI IN BOTTIGLIA

VINO BIANCO

634. Weißburgunder Lergenmüller [S]	Bott.	0,75 l	25,00
Pfalz, Weingut Lergenmüller QbA, secco			
633. Riesling Reserve [S]	Bott.	0,75 l	26,00
Rheingau, Weingut Schumann-Nägler, QbA, secco			
635. Bischoffinger Weißer Burgunder [S]	Bott.	0,75 l	24,50
Baden, Winzergenossenschaft Bischoffingen Kaiserstuhl e.G., QbA, dolce			

VINO ROSSO

641. Spätburgunder Bischoffinger [S]	Bott.	0,75 l	24,50
Baden, Winzergenossenschaft Bischoffingen Kaiserstuhl e.G., QbA, secco			
642. Dornfelder [S]	Bott.	0,75 l	25,00
Pfalz, Weingut Julius Kimmle, QbA, secco			
640. Merlot [S]	Bott.	0,75 l	27,50
Pfalz, Weingut Lergenmüller, QbA, secco			

VINO ROSATO

637. Spätburgunder Saigner Rosato [S]	Bott.	0,75 l	27,50
Pfalz, Weingut Lergenmüller, QbA, secco			
638. Spätburgunder Schumann-Nägler Rosato [S]	Bott.	0,75 l	27,00
Rheingau, Weingut Schumann-Nägler, QbA, secco			

Tutti i pasti e le bevande sono comprensivi dell'IVA vigente e sono espressi in euro.
Se avete domande su allergeni e ingredienti, chiedete al nostro staff.

ALT-BERLINER GASTHAUS

Julchen Hoppe

— deftige deutsche Küche —